

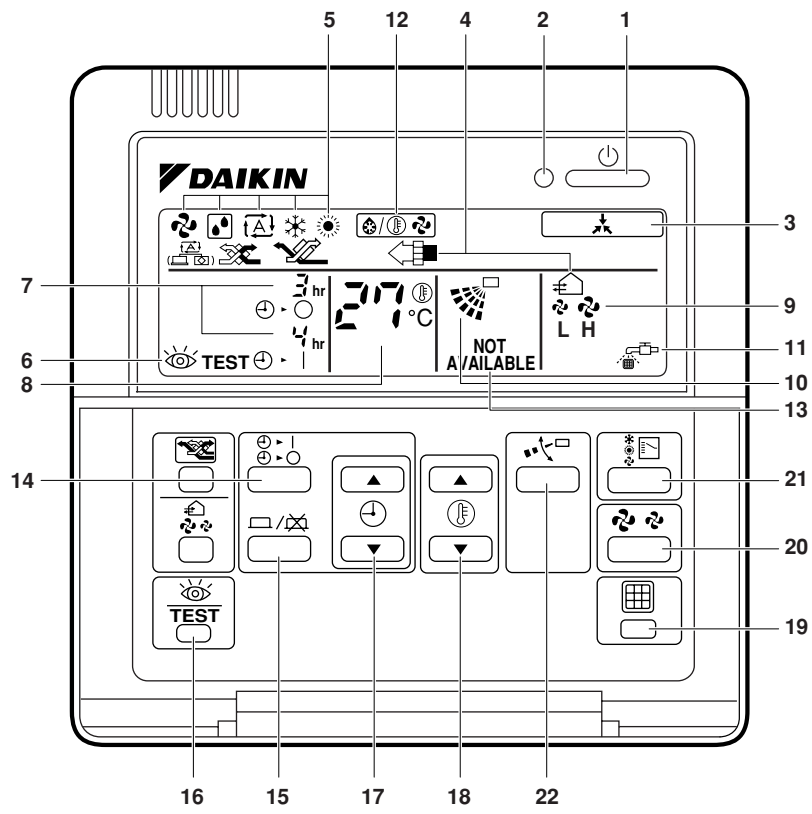
DAIKIN



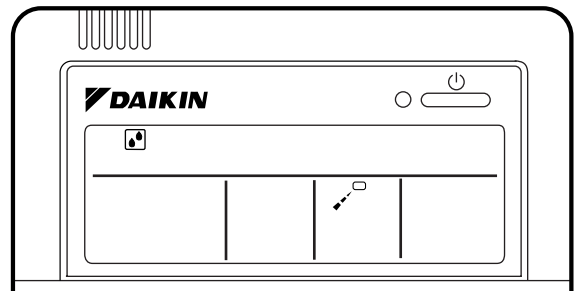
Návod na obsluhu

Klimatizačné zariadenia systému Split

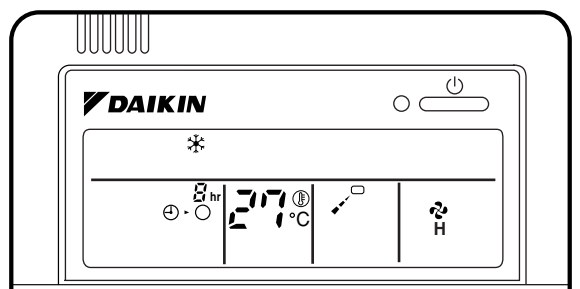
FFQ25BV1B
FFQ35BV1B
FFQ50BV1B
FFQ60BV1B



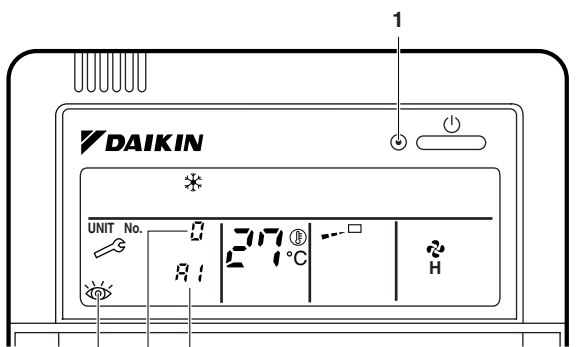
1



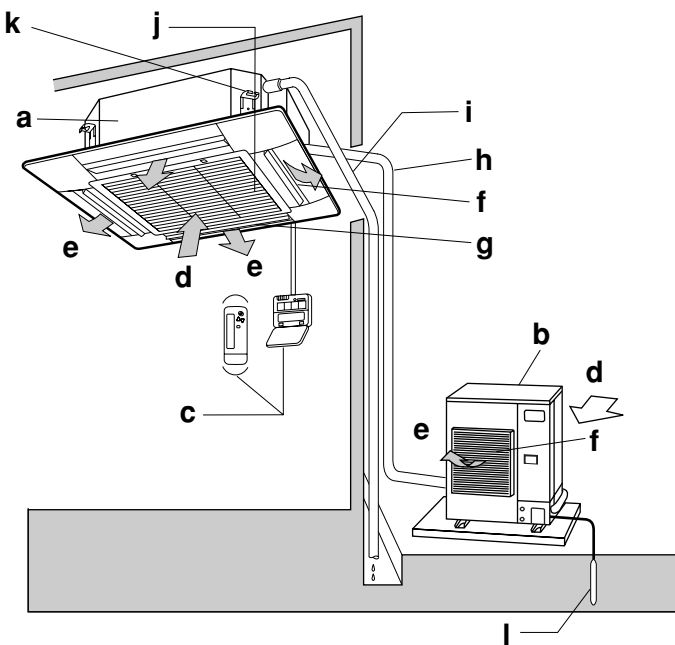
3



4



5



2

Obsah

	Strana
Čo je potrebné vykonať pred uvedením zariadenia do prevádzky	1
Názvy a funkcie dielov	1
Bezpečnostné hľadiská	2
Rozsah prevádzky	3
Miesto pre inštaláciu	3
Názov a funkcia každého spínača a displeja na diaľkovom ovládači	4
Postup pri prevádzke	4
Optimálna prevádzka	6
Údržba	6
Klimatizačné zariadenie nemá poruchu	7
Odstránenie porúch	9

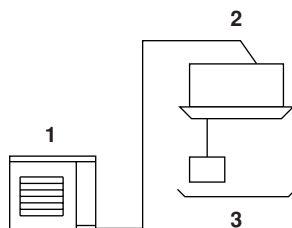


Ďakujeme vám za vaše rozhodnutie kúpiť si klimatizačné zariadenie Daikin. Pred použitím klimatizačného zariadenia si dôkladne prečítajte tento návod na obsluhu. Informuje vás ako správne jednotku používať a pomôže vám v prípade vzniku nejakých problémov. Po prečítaní tohto návodu ho uschovajte pre jeho použitie v budúcnosti.

Čo je potrebné vykonať pred uvedením zariadenia do prevádzky

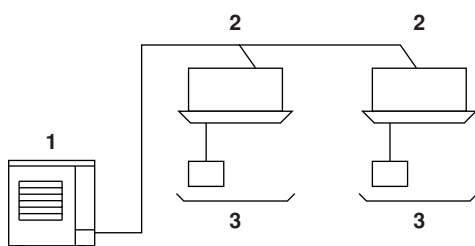
Tento návod na obsluhu je určený pre nasledovné systémy so štandardným ovládaním. Pred uvedením zariadenia do prevádzky sa skontaktujte s predajcom spoločnosti Daikin, aby vám poskytol informácie týkajúce sa prevádzky v súlade s typom a značkou vášho systému.

■ Párový systém



- 1 Vonkajšia jednotka
- 2 Vnútrotná jednotka
- 3 Jednotka s diaľkovým ovládačom

■ Multisystém



- 1 Vonkajšia jednotka
- 2 Vnútrotná jednotka
- 3 Jednotka s diaľkovým ovládačom

POZNÁMKA



Ak sa jednotka, ktorú ste kúpili, dá ovládať pomocou bezdrôtového diaľkového ovládača, pozrite si tiež návod na obsluhu bezdrôtového diaľkového ovládača.

Keď vaša inštalácia má nastaviteľný systém ovládania, požiadajte predajcu spoločnosti Daikin, aby vám poskytol informácie týkajúce sa prevádzky vášho systému.

- Typ čerpadla kúrenia
Tento systém umožňuje chladenie, kúrenie, automatické, suchý program a režimy prevádzky ventilátora.
- Typ Len chladenie
Tento systém umožňuje chladenie, program sušenia a režimy prevádzky ventilátora.

Predbežné opatrenia pre skupinový systém ovládania alebo systém ovládania s dvomi diaľkovými ovládačmi

Tento systém poskytuje okrem individuálneho ovládania (jeden diaľkový ovládač ovláda jednu vnútornú jednotku) dva iné systémy ovládania. Ak je vaša jednotka nasledovného typu systému ovládania, potvrďte nasledovné.

- Skupinový systém ovládania
Jeden diaľkový ovládač ovláda až 16 vnútorných jednotiek. Všetky vnútorné jednotky sú nastavené rovnako.
- Systém ovládania s dvomi diaľkovými ovládačmi
Dva diaľkové ovládače ovládajú jednu vnútornú jednotku (v prípade skupinového systému ovládania, jednu skupinu vnútorných jednotiek).
Jednotka sa ovláda individuálne.

POZNÁMKA



V prípade potreby zmeny kombinácie alebo nastavenia systémov skupinového ovládania a ovládania s dvomi diaľkovými ovládačmi skontaktujte sa s predajcom spoločnosti Daikin.

Názvy a funkcie dielov (Vid' obrázok 2)

- 1 Vnútrotná jednotka
- 2 Vonkajšia jednotka
Vonkajší vzhľad vonkajšej jednotky sa mení v závislosti od výkonnostnej triedy.
Vonkajšia jednotka zobrazená na obrázku je len referenciou pre zobrazenie jednotlivých vlastností.
Spojte sa s predajcom spoločnosti Daikin a presvedčte sa, ktorú vonkajšiu jednotku máte.
- 3 Diaľkový ovládač
- 4 Vstup vzduchu
- 5 Výstupný vzduch
- 6 Výstup vzduchu
- 7 Klapka prúdenia vzduchu (na výstupe vzduchu)
- 8 Chladiace potrubie, pripojenie elektrického vedenia
- 9 Vypúšťacie potrubie
- 10 Prívod vzduchu
Vstavaný vzduchový filter odstraňuje prach a nečistoty.
- 11 Vypúšťacie čerpadlo zariadenie (vstavané)
Vypúšťa vodu odstránenú z miestností počas chladenia.
- 12 Uzemňovacie vedenie
Pripojte uzemnenie z vonkajšej jednotky, aby nedošlo k zasiahnutiu elektrickým prúdom.

Bezpečnostné hľadiská

Odporúčame, aby ste si pred použitím zariadenia dôkladne prečítali tento návod na obsluhu a tým plne využili funkcie klimatizačného zariadenia a vyhlí sa vzniku poruchy v dôsledku nesprávnej manipulácie so zariadením.

Klimatizačné zariadenie prichádza na trh s označením "spotrebiče, ktoré nie sú prístupné verejnosti".

Predbežné opatrenia uvedené nižšie sú **VAROVANIE** a **UPOZORNENIE**. Sú to veľmi dôležité predbežné opatrenia týkajúce sa bezpečnosti. Zabezpečte, aby boli všetky bezpodmienečne dodržiavané.



VAROVANIE

Tieto sú udalosti, ktoré môžu mať vážne následky ako je smrť alebo vážne zranenie v dôsledku chybných manipulácií so zariadením.



UPOZORNENIE

Toto sú udalosti, ktoré môžu mať za následok zranenie osôb alebo vznik škôd na materiále v dôsledku chybných manipulácií so zariadením vrátane vážnych následkov v niektorých prípadoch.

Po prečítaní si tento návod uschovajte na mieste, kde si ho môže každý užívateľ hocikedy prečítať. Okrem toho zabezpečte, aby tento návod na obsluhu bol daný k dispozícii novému užívateľovi pred začatím obsluhy zariadenia z jeho strany.



VAROVANIE

- Nevystavujte dlhší čas svoje telo priamemu prúdeniu studeného vzduchu alebo nevystavujte svoje telo studenému vzduchu. Inak by mohlo dôjsť k narušeniu zdravotného stavu a/alebo vaše zdravie by mohlo byť poškodené.
- Ak sa klimatizačné zariadenie nachádza v nenormálnom stave (je cítiť, že niečo horí atď.), vytriahnite zástrčku z elektrickej zásuvky a spojte sa s predajcom, u ktorého ste zariadenie nakúpili. Pokračovanie v prevádzke za takých okolností by malo za následok poruchu, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.
- Požiadajte predajcu vášho zariadenia, aby vám klimatizačné zariadenie nainštaloval. Neúplná inštalácia, ktorú ste si uskutočnili sami, môže mať za následok vznik poruchy, únik vody netesnosťami, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.
- V prípade nutnosti vykonania úprav, opráv alebo údržby požiadajte o to predajcu vášho zariadenia. Neúplná inštalácia, oprava alebo údržba môže mať za následok vznik poruchy, únik vody netesnosťami, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.
- Do vstupu vzduchu, výstupu a lopatiek ventilátora nekladajte prsty, paličky atď. Vysokorychlostný ventilátor môže spôsobiť zranenie.



VAROVANIE

- Pri úniku chladiva sa skontaktujte so svojim predajcom. Ak je klimatizačná jednotka nainštalovaná v malej miestnosti, je nutné uskutočniť také opatrenia, aby ani v prípade úniku chladiva neprekročilo jeho množstvo povolenú hranicu. Ak únik chladiva prekračuje úroveň obmedzenej koncentrácie, môže dôjsť k nedostatku kyslíka.
- Pri inštalácii samostatne spájkovaných dielov komponentov požiadajte špecialistu. Používajte len samostatne spájkované komponenty skonštruované našou spoločnosťou. Neúplná inštalácia, ktorú ste si uskutočnili sami, môže mať za následok vznik poruchy, únik vody netesnosťami, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.
- Požiadajte vášho predajcu o presun a opätovnú inštaláciu klimatizačného zariadenia. Neúplná inštalácia môže mať za následok vznik poruchy, únik vody netesnosťami, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.
- Chladivo v klimatizačnom zariadení je bezpečné a v normálnom prípade neuniká. Ak chladivo uniká vo vnútri miestnosti, kontakt s plameňom horáka, ohrievačom alebo varičom môže mať za následok tvorbu škodlivého plynu. Klimatizačné zariadenie nepoužívajte, kým servisná osoba nepotvrdí ukončenie opravy časti, kde uniká chladivo.



UPOZORNENIE

- Klimatizačné zariadenie nepoužívajte na iné účely. Klimatizačné zariadenie nepoužívajte pri špeciálnych aplikáciách ako je skladovanie potravín, chov zvierat a pestovanie rastlín, skladovanie presných strojov a umeleckých predmetov ako aj iných, ktorých kvalita by mohla byť nepriaznivo ovplyvnená.
- Nedemontujte výstup vzduchu z vonkajšej jednotky. Ak je ventilátor nechránený, môže spôsobiť zranenie osôb.
- Ak sa klimatizačné zariadenie používa v kombinácii s horákmi alebo ohrievačmi, postarajte sa o dostatočné vetranie. Nedostatočné vetranie môže mať za následok vznik nedostatku kyslíka.
- Skontrolujte a presvedčte sa, či základové bloky nie sú po dlhom používaní poškodené. Ak sú ponechané v poškodenom stave, jednotka môže spadnúť a môže mať za následok zranenie osôb.
- Nikdy neumiestňujte fľašu horľavého spreja v blízkosti klimatizačného zariadenia a ani neuskutočňujte sprejovanie. Ak by ste tak urobili, môže to mať za následok vznik požiaru.
- Pri čistení klimatizačného zariadenia zastavte prevádzku a vytriahnite zástrčku z elektrickej zásuvky. Inak môže dôjsť k zasiahnutiu elektrickým prúdom alebo inému úrazu.
- Klimatizačnú jednotku nikdy neobsluhujte mokrymi rukami. Môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom.



UPOZORNENIE

- Nepoužívajte poistky s nesprávnou kapacitou. Použitie kúska drôtu alebo podobne môže mať za následok poruchu a vznik požiaru.
- Neumiestňujte horák alebo ohrievač na mieste priamo vystavenom prúdeniu vzduchu z klimatizačného zariadenia. Môže to mať za následok nedokonalé spaľovanie horáka alebo ohrievača.
- Vonkajšiu jednotku chráňte pred deňmi a zabráňte im ukladať na jednotku nejaké predmety. Spadnutie alebo prevrátenie jednotky môže mať za následok vznik úrazu.
- Zvieratá a rastliny nesmú byť priamo vystavené prúdeniu vzduchu z klimatizačného zariadenia. Môže to mať za následok nepriaznivé účinky na zvieratá a rastliny.
- Klimatizačné zariadenie neumývajte vodou. Môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom.
- Klimatizačné zariadenie neinštalujte na miesta, kde mohlo dôjsť k úniku horľavého plynu. V prípade úniku plynu a keď plyn zostane prítomný okolo klimatizačnej jednotky, môže dôjsť k vzniku požiaru.
- Zabezpečte inštaláciu ističa uzemnenia. Ak nie je nainštalovaný, môže to mať za následok zasiahnutie elektrickým prúdom.
- Zaisťte, aby klimatizačné zariadenie bolo elektricky uzemnené. Uzemňovací vodič pripájajte k plynovému potrubiu, vodovodnému potrubiu, bleskozvodu a uzemňovaciemu vodiču pre telefón. Nedokonalé uzemnenie môže mať za následok zasiahnutie elektrickým prúdom.
- Nainštalujte kompletne vypúšťacie potrubie pre perfektné vypúšťanie. Nekompletná inštalácia potrubia môže mať za následok únik vody.
- Zariadenie nie je určené k používaniu malými deťmi alebo nemohúcimi osobami bez dozoru.
- Na malé deti je potrebné dávať pozor, aby sa so zariadením nehrali.

Rozsah prevádzky

Ak teplota alebo vlhkosť je mimo nasledovných stanovených podmienok, môžu byť aktivované bezpečnostné zariadenia a klimatizačné zariadenie nemusí fungovať správne. Z vnútornej jednotky môže kvapkať voda.

Chladienie

Vonkajšia jednotka	Vnútornej			Vonkajšia teplota
	Teplota	Vlhkosť		
RS50•60	DB	21~32°C	≤80%	DB
RKS25•35•50•60 RXS25•35•50•60	WB	14~23°C		
3MKS50	DB	21~32°C		
4MKS58•75•90 3MXS52 4MXS68•80	WB	14~23°C		

Kúrenie

Vonkajšia jednotka	Vnútornej teplota	Vonkajšia teplota
RXS25•35	DB	DB -14~24°C
		WB -15~20°C
RXS50•60	DB	DB -14~24°C
		WB -15~18°C
3MXS52 4MXS68•80	DB	DB -14~21°C
		WB -15~15,5°C

- DB: Suchá teplota (°C)
- WB: Vlhká teplota (°C)

Rozsah nastavenia teploty na diaľkovom ovládači je 16°C až 32°C.

Miesto pre inštaláciu

Vhodné miesta pre inštaláciu

- Je klimatizačné zariadenie nainštalované na dobre vetranom mieste, kde nie sú naokolo žiadne prekážky?
- Klimatizačné zariadenie neinštalujte na nasledovných miestach.
 - Vyplnené veľkým množstvom minerálneho oleja napr. rezny olej.
 - Kde je tak veľa soli, ako je v pobrežných oblastiach
 - Kde sú prítomné sýraté plyny ako sú napríklad kúpele s horúcim prameňom.
 - Kde sú značné kolísania napätia ako je závod alebo podnik
 - Vozidlá a lode
 - Kde je silný rozstrek oleja a pár ako je napr. kuchyňa atď.
 - Kde sú stroje vytvárajúce elektromagnetické vlny
 - Naplnené kyselinou a/alebo alkalickými parami alebo hmlou
- Boli uskutočnené opatrenia ochrany proti snehu? Podrobnosti prejdajte s vaším predajcom.

Vhodné zapojenie

- Celé elektrické zapojenie musí uskutočniť elektrikár s platným osvedčením. Požiadajte svojho predajcu, aby vykonal zapojenie. Nikdy to nerobte sami.
- Presvedčte sa, či je pre toto klimatizačné zariadenie k dispozícii samostatný elektrický napájací obvod a aby boli všetky elektrické práce uskutočnené kvalifikovaným personálom podľa miestnych zákonov a predpisov.

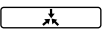

















Dávajte tiež pozor na hlučnosť počas chodu.

- Sú zvolené nasledovné miesta?
 - Miesto, ktoré môže dostatočne odolávať hmotnosti klimatizačného zariadenia s menším hlučnosťou a vibráciami.
 - Miesto, kde z výstupu vzduchu vonkajšej jednotky vychádza horúci prúd vzduchu a hlučnosť.
- Presvedčili ste sa, či v blízkosti výstupu vzduchu vonkajšej jednotky nie sú prekážky? Také prekážky môžu mať za následok zníženie výkonnosti a zvýšenú prevádzkovú hlučnosť.
- Ak pri použití dôjde k vzniku nenormálnej hlučnosti, zastavte prevádzku klimatizačného zariadenia a potom to prekonzultujte s vaším predajcom alebo našou servisnou stanicou.

Vhodné vypúšťanie vypúšťacieho potrubia

- Je vypúšťacie potrubie urobené tak, aby sa vykonal dokonalé vypúšťanie? Ak nedochádza k správne vypúšťaniu z vonkajšieho vypúšťacieho potrubia počas prevádzky klimatizácie, s veľkou pravdepodobnosťou môže dôjsť k upchatiu potrubia prachom alebo nečistotou. To môže mať za následok únik vody z vnútornej jednotky. Za takých okolností zastavte prevádzku klimatizačného zariadenia a potom to prekonzultujte s vaším predajcom alebo našou servisnou stanicou.

Názov a funkcia každého spínača a displeja na diaľkovom ovládači (Vid' obrázok 1)

- 1 TLAČIDLO ON/OFF (ZAP./VYP.)**
Stlačte tlačidlo a systém sa spustí.
Stlačte tlačidlo znovu a systém sa zastaví.
- 2 PREVÁDZKOVÁ KONTROLKA (ČERVENÁ)**
Kontrolka sa počas prevádzky rozsvieti.
- 3 DISPLEJ "  " (POD CENTRALIZOVANÝM OVLÁDANÍM)**
Ak tento displej zobrazuje, systém je POD CENTRALIZOVANÝM OVLÁDANÍM.
- 4 DISPLEJ "  " "  " "  " "  " (VETRANIE/ČISTENIE VZDUCHU)**
Tento displej zobrazuje, že je v prevádzke celková výmena tepla a jednotka čistenia vzduchu (To je voliteľné prídavné príslušenstvo).
- 5 DISPLEJ "  " "  " "  " "  " (REŽIM PREVÁDZKY)**
Tento displej zobrazuje aktuálny REŽIM PREVÁDZKY. Pre typ len chladenie. "  " (Automatické) a "  " (Kúrenie) nie sú inštalované.
- 6 DISPLEJ "  TEST" (INŠPEKČNÁ/SKÚŠOBNÁ PREVÁDZKA)**
Ak sa stlačí TLAČIDLO INŠPEKČNEJ/SKÚŠOBNÉJ PREVÁDZKY, displej zobrazí režim systému.
- 7 DISPLEJ "  " (NAPROGRAMOVANÝ ČAS)**
Tento displej zobrazuje NAPROGRAMOVANÝ ČAS spustenia alebo zastavenia systému.
- 8 DISPLEJ "  " (NASTAVENÁ TEPLOTA)**
Tento displej zobrazuje nastavenú teplotu.
- 9 DISPLEJ "  " (OTÁČKY VENTILÁTORA)**
Tento displej zobrazuje nastavené otáčky ventilátora.
- 10 DISPLEJ "  " (KLAPKA PRÚDENIA VZDUCHU)**
Vid' "Nastavenie smeru prúdenia vzduchu" na strane 5.
- 11 DISPLEJ "  " (ČAS ČISTENIA VZDUCHOVÉHO FILTRA)**
Vid' "Ako vyčistiť vzduchový filter" na strane 6.
- 12 DISPLEJ "  " (ODMRAZENIE)**
Vid' "Prevádzka odmrazovania" na strane 5.
- 13 NEFUNGUJÚCI DISPLEJ**
Ak táto špeciálna funkcia nie je k dispozícii, stlačením tlačidla môže displej na niekoľko sekúnd zobrazit slová "NIE JE K DISPOZÍCII" ("NOT AVAILABLE").
Ak bežia viaceré jednotky súčasne
Hlásenie "NOT AVAILABLE" sa zobrazí len, keď žiadna z vnútorných jednotiek nie je vybavená touto funkciou. Ak len jedna jednotka je vybavená touto funkciou, displej toto zobrazenie nezobrazí.
- 14 TLAČIDLO REŽIMU ČASOVAČA SPUSTENIA/ZASTAVENIA**
Vid' "Prevádzka programovania časovania" na strane 5.
- 15 TLAČIDLO ČASOVAČA ON/OFF (ZAP./VYP.)**
Vid' "Prevádzka programovania časovania" na strane 5.

- 16 TLAČIDLO INŠPEKČNEJ/SKÚŠOBNÉJ PREVÁDZKY**
Toto tlačidlo používajú len kvalifikované servisné osoby za účelom údržby.
- 17 TLAČIDLO PROGRAMOVANIA ČASU**
Používajte toto tlačidlo pre naprogramovanie "SPUSTENIA" ("START") a/alebo "ZASTAVENIA" ("STOP") času.
- 18 TLAČIDLO NASTAVENIA TEPLoty**
Použite toto tlačidlo pre NASTAVENIE TEPLoty.
- 19 TLAČIDLO PRESTAVENIA ZNAČKY FILTRA**
Vid' "Ako vyčistiť vzduchový filter" na strane 6.
- 20 TLAČIDLO OVLÁDANIA OTÁČOK VENTILÁTORA**
Stlačte toto tlačidlo pre voľbu otáčok ventilátora, HIGH (VYSOKÉ) alebo LOW (NÍZKE).
- 21 TLAČIDLO VOĽBY REŽIMU PREVÁDZKY**
Stlačte toto tlačidlo pre voľbu REŽIMU PREVÁDZKY.
- 22 TLAČIDLO NASTAVENIA SMERU PRÚDENIA VZDUCHU**
Vid' "Nastavenie smeru prúdenia vzduchu" na strane 5.







POZNÁMKA Za účelom vysvetlenia sú všetky ukazovatele zobrazené na displeji na **obrázku 1** oproti aktuálnej situácii prevádzky.

Postup pri prevádzke (Vid' obrázok 1)

- Postup pri prevádzke sa mení podľa typu vykurovacieho čerpadla alebo typu len chladenie. Spojte sa s vaším predajcom spoločnosti Daikin, aby ste si potvrdili váš typ systému.
- Aby ste chránili jednotku, zapnite hlavný vypínač 6 hodín pred začatím prevádzky.
- Ak sa počas prevádzky vypne elektrické napájanie, prevádzka sa opäť automaticky spustí po opätovnom zapnutí.

Prevádzka chladenia, kúrenia, automatická, ventilátora a programu sušenia

Postupujte v nasledovnom poradí.

- 1 Prepínač režimu prevádzky **
Niekoľkokrát stlačte tlačidlo VOĽBY REŽIMU PREVÁDZKY a zvolte REŽIM PREVÁDZKY podľa vašej potreby.
 - PREVÁDZKA CHLADENIA "  "
 - PREVÁDZKA KÚRENIA "  "
 - AUTOMATICKÁ PREVÁDZKA "  "
 - V tomto režime prevádzky sú automaticky uskutočňované zmeny režimu CHLADENIE/KÚRENIE.
 - PREVÁDZKA VENTILÁTORA "  "
 - PREVÁDZKA SUŠENIA "  "
 - Funkciu tohto programu je znížiť vlhkosť vašej miestnosti pri minimálnom poklese teploty.
 - Mikropočítač automaticky určuje TEPLotu a OTÁČKY VENTILÁTORA.
 - Systém sa neuvedie do prevádzky, keď je izbová teplota pod 16°C. (Vid' obrázok 3)
 - Pre typ len chladenie je možné zvolit režim prevádzky "COOLING" ("CHLADENIE"), "FAN" ("VENTILÁTOR") a "DRY" ("SUŠENIE").

2 ON/OFF (ZAP./VYP.)


Stlačte TLAČIDLO ON/OFF (ZAP./VYP.).

Kontrolka OPERATION (PREVÁDZKA) sa rozsvieti alebo zhasne a systém spustí alebo zastaví PREVÁDZKU.

[Vysvetlenie prevádzky kúrenia]

Prevádzka odmrázovania

■ Ak sa rozširuje mráz na cievke potrubia vonkajšej jednotky, poklesne efektívnosť kúrenia a systém prechádza do režimu DEFROST OPERATION (PREVÁDZKA ODMRAZOVANIA).


■ Ventilátor vnútornej jednotky sa zastaví a diaľkový ovládač zobrazí "  ".

■ Po 6 až 8 minútach (maximálne 10 minút) PREVÁDZKY ODMRAZOVANIA, systém sa vráti do PREVÁDZKY KÚRENIA.

Vhodná vonkajšia teplota vzduchu a výkon kúrenia

■ Výkon kúrenia klimatizačnej jednotky klesá pri poklese vonkajšej teploty vzduchu. V takom prípade použite klimatizačné zariadenie v kombinácii s inými systémami kúrenia.

■ Je použitý systém cirkulácie teplého vzduchu a preto trvá určitý čas, kým sa celá miestnosť nezohreje po spustení prevádzky.

■ Vnútorný ventilátor beží automaticky tak, že vypúšťa jemný prúd vzduchu, kým teplota vzduchu vo vnútri klimatizačného zariadenia nedosiahne určitú úroveň. Vtedy diaľkový ovládač zobrazí "  ". Nechajte ho, ako stojí a chvíľu počkajte.

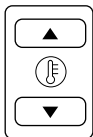
■ Ak teplý vzduch stojí pod stropom a vaše nohy sú studené, odporúčame, aby ste použili cirkulátor (ventilátor pre cirkuláciu vzduchu vo vnútri miestnosti). Podrobnosti prejdajte s vaším predajcom.

Nastavenie

Pre programovanie TEPLoty (TEMPERATURE), OTÁČOK VENTILÁTORA (FAN SPEED) a SMERU PRÚDENIA VZDUCHU (AIR FLOW DIRECTION) dodržte postup zobrazený nižšie.

Nastavenie teploty


Stlačte tlačidlo NASTAVENIE TEPLoty (TEMPERATURE SETTING) a naprogramujte nastavenie teploty.



Zakaždým ako stlačíte toto tlačidlo, nastavenie teploty sa zvýši o 1°C.

Zakaždým ako stlačíte toto tlačidlo, nastavenie teploty sa zníži o 1°C.

Pre prevádzku ventilátora nie je možné nastavenie.

POZNÁMKA  Rozsah nastavenia teploty na diaľkovom ovládači je 16°C až 32°C.

Ovládanie otáčok ventilátora

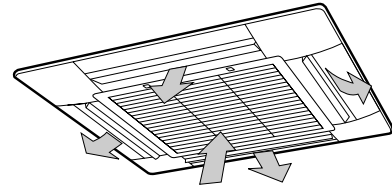
Stlačte tlačidlo OVLÁDANIA OTÁČOK VENTILÁTORA.

Môžu byť nastavené vysoké (High) alebo nízke (Low) otáčky ventilátora.

Mikroprocesor môže niekedy regulovať otáčky ventilátora, aby ochránil jednotku.

Nastavenie smeru prúdenia vzduchu

Stlačte tlačidlo NASTAVENIE SMERU PRÚDENIA VZDUCHU (AIR FLOW DIRECTION ADJUST) pre nastavenie uhla prúdenia vzduchu.



Nastavenie hore a dole

Pohyblivá hranica klapky sa dá meniť. Podrobnosti sa dozviete od predajcu vášho zariadenia.

Stlačte tlačidlo nastavenia smeru prúdenia vzduchu pre voľbu smeru vzduchu nasledovne.



Displej KLAPKA PRÚDENIA VZDUCHU sa vyklápa ako je zobrazené vľavo a smer prúdenia vzduchu sa neustále mení. (Nastavenie automatického vyklápania)



Stlačte tlačidlo NASTAVENIA SMERU PRÚDENIA VZDUCHU pre voľbu smeru prúdenia vzduchu podľa vašej voľby.



Displej KLAPKA PRÚDENIA VZDUCHU sa zastaví vo vyklápaní a smer prúdenia vzduchu je pevný (pevné nastavenie smeru prúdenia vzduchu).

Pohyb klapky prúdenia vzduchu




Pre nasledovné podmienky mikroprocesor riadi smer prúdenia vzduchu, ktorý sa môže odlišovať od zobrazenia na displeji.

Režim prevádzky	Chladienie	Kúrenie
Prevádzkové podmienky	Keď je izbová teplota nižšia než nastavená teplota	• Keď je izbová teplota vyššia než nastavená teplota • Pri prevádzke odmrázovania.
	Pri nepretržitej prevádzke pri smere prúdenia vzduchu smerom dole	

Režim prevádzky zahŕňa automatickú prevádzku.

Prevádzka programovania časovania



Postupujte v nasledovnom poradí.

- Časovač sa prevádzkuje nasledovnými dvomi spôsobmi.
- Programovanie času zastavenia ( > )
.... Systém zastaví prevádzku, ak uplynul nastavený čas.
- Programovanie času spustenia ( > |)
.... Systém spustí prevádzku, ak uplynul nastavený čas.
- Časovač môže byť naprogramovaný na maximum 72 hodín.
- Čas spustenia a zastavenia sa môže naprogramovať súčasne.

1 REŽIM ČASOVAČA SPUSTENIA/ZASTAVENIA

Niekoľkokrát stlačte tlačidlo REŽIMU ČASOVAČA SPUSTENIA/ZASTAVENIA a zvolte režim na displeji.

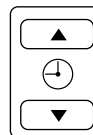
Displej bliká.

Pre nastavenie časovača zastavenia "  >  "

Pre nastavenie časovača spustenia "  > | "

2 PROGRAMOVANIE ČASU

Stlačte tlačidlo PROGRAMOVANIE ČASU a nastavte čas pre zastavenie a spustenie systému.



Ak stlačíte toto tlačidlo, čas sa zvyšuje o 1 hodinu.


Ak stlačíte toto tlačidlo, čas sa znižuje o 1 hodinu.

3 ČASOVAČ ON/OFF (ZAP./VYP.)

Stlačte TLAČIDLO ON/OFF (ZAP./VYP.).

Postup nastavenia časovača končí.

Zobrazenie na displeji "⊕ ▶ ○ alebo ⊕ ▶ |" sa zmení z blikania na stále svietenie. (Vid' obrázok 4)


POZNÁMKA  Ak je nastavenie časovača súčasne Off a On, opakujte vyššie uvedený postup od 1 do 3 ešte raz.

Ak je časovač naprogramovaný pre zastavenie systému po 3 hodinách a spustenie systému po 4 hodinách, systém sa zastaví po 3 hodinách a potom o 1 hodinu neskôr sa systém spustí.

- Po naprogramovaní časovača displej zobrazí zvyšný čas.
- Stlačte TLAČIDLO ČASOVAČA ZAPNUTIA/VYPNUTIA znovu jedenkrát pre zrušenie programovania. Zobrazenie na displeji zmizne.

Optimálna prevádzka

Za účelom zaistenia správnej prevádzky systému dodržujte nasledovné pokyny.

- Správne nastavte izbovú teplotu tak, aby ste sa v miestnosti cítili pohodlne. Zabráňte veľmi silnému kúreniu alebo chladeniu.
- Používaním záclon alebo clôn zabráňte pôsobeniu priameho slnečného žiarenia pred vstupom do miestnosti počas prevádzky chladenia.
- Miestnosť pravidelne vetrajte. Používanie jednotky počas dlhšieho obdobia vyžaduje dostatočné vetranie miestnosti.
- Rôzne predmety, ktoré by mohla poškodiť voda, nedávajte pod vnútornú jednotku. Voda môže kondenzovať a kvapkať, ak vlhkosť dosiahne 80% alebo ak sa výstup vypúšťania upchal.
- Ponechajte dvere a okná uzavreté. Ak dvere a okná zostávajú otvorené, vzduch bude prúdiť von z miestnosti, čo spôsobí pokles účinku chladenia alebo kúrenia.
- Pod vnútornú jednotku priamo neumiestňujte iné ohrievače. Môžu sa deformovať v dôsledku tepla.
- Do blízkosti vstupu alebo výstupu vzduchu jednotky nikdy neumiestňujte žiadne predmety. Môže to spôsobiť zníženie účinku alebo zastavenie prevádzky.
- Ak sa elektrické napájanie dlhšie nepoužíva, vypnite ho. Ak sa zapne elektrický vypínač, nejaký elektrický výkon je využitý, aj keď systém nepracuje. Aby došlo k úspore energie, vypínač elektrického napájania vypnite. Ak sa má opäť spustiť prevádzka, zapnite hlavný vypínač elektrického napájania 6 hodín pred uvedením do prevádzky z dôvodu plynulej prevádzky (vid' "Údržba" na strane 6).
- Ak displej zobrazuje  (ČAS NA VYČISTENIE VZDUCHOVÉHO FILTRA), požiadajte kvalifikovaného servisného pracovníka, aby filtre vyčistil (vid' "Údržba" na strane 6).


Údržba (Pre servisný personál)

Údržbu môže vykonávať len kvalifikovaný servisný pracovník.

DÔLEŽITÉ!

- Pred získaním prístupu ku svorkám je nutné vypnúť všetky elektrické napájacie obvody.
- Pri čistení klimatizačného zariadenia bezpodmienečne ukončíte prevádzku a vypnite hlavný vypínač. Inak môže dôjsť k zasiahnutiu elektrickým prúdom alebo inému úrazu.
- Klimatizačné zariadenie neumývajte vodou. Ak tak urobíte, môže to mať za následok zasiahnutie elektrickým prúdom.
- S lešením alebo rebríkom manipulujte opatrne. Pri práci vo výškach je potrebné dávať veľký pozor.

Ako vyčistiť vzduchový filter

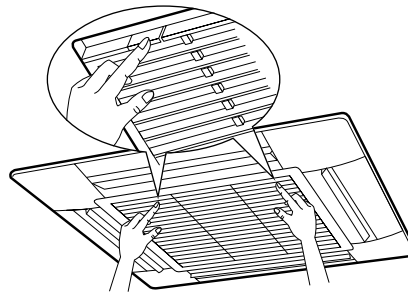
Vzduchový filter vyčistite, ak displej zobrazuje "  " (ČAS VYČISTENIA VZDUCHOVÉHO FILTRA).

Zobrazí, že bude fungovať počas nastaveného obdobia.

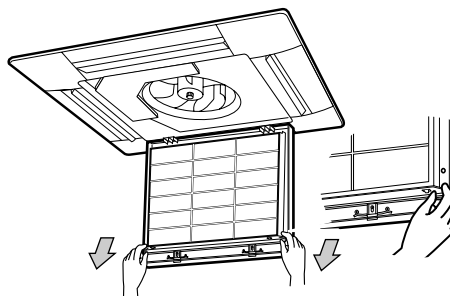
Ak je jednotka nainštalovaná v miestnosti, kde vzduch je mimoriadne znečistený, zvýšte frekvenciu čistenia.

Ak nie je možné nečistotu odstrániť, vymeňte vzduchový filter (vzduchový filter výmeny je voliteľný).

- 1 Otvorte mriežku nasávania. Pomaly stláčajte smerom dole, zatiaľ čo tlačidlá umiestnené na dvoch miestach vodorovne stláčate. (Ten istý postup použite pre uzavretie.)




- 2 Vzduchový filter demontujte. Vytiahnite hák vzduchového filtra diagonálne smerom dole a filter odoberte.



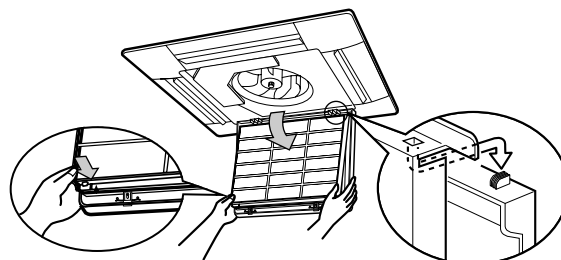
- 3 Vzduchový filter vyčistite. Použite vysávač alebo vyperte vzduchový filter vo vode.



Ak je vzduchový filter veľmi znečistený, použite jemnú kefu a neutrálny čistiaci prostriedok. Odstráňte vodu a vysušte ho v tieni.

- POZNÁMKA** 
- Klimatizačné zariadenie neprepierajte v horúcej vode s vyššou teplotou ako 50°C. Ak tak urobíte, môže to mať za následok zmenu jeho farby a/alebo jeho deformovanie.
 - Nevystavujte ho plameňu, lebo by mohlo zhorieť.

- 4 Vzduchový filter upevnite. Vzduchový filter zaveste na výčnelok sacej mriežky. Stlačte dolnú časť vzduchového filtra na výčnelok v spodnej časti sacej mriežky a vzduchový filter tam upevnite.



- 5 Mriežku nasávania uzavrite.
Vid' položku č. 1.
- 6 Po zapnutí elektrického napájania stlačte TLAČIDLO PRESTAVENIA ZNAČKY FILTRA.
Zobrazenie "TIME TO CLEAN AIR FILTER" na displeji zmizne.

Ako vyčistiť výstup vzduchu a vonkajšie panely

- Vyčistite jemnou handrou.
- Ak je ťažké škvrny odstrániť, použite vodu alebo neutrálny čistiaci prostriedok.

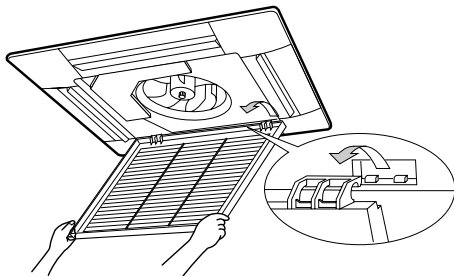
POZNÁMKA



- Nepoužívajte benzín, benzén, riedidlo, leštiaci prášok, tekutý insekticíd. Výsledkom môže byť zmena farby alebo deformácia.
- Vnútornú jednotku nenechávajte vlhkú. Vlhkosť môže spôsobiť zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.
- Pri čistení vzduchových filtrov a vonkajších panelov nepoužívajte vodu alebo vzduch s teplotou 50°C alebo viac.

Ako čistiť mriežku nasávania

- 1 Otvorte mriežku nasávania. (Vid' v kapitole "Otvorte mriežku nasávania." na strane 6)
Pomaly stláčajte smerom dole, zatiaľ čo tlačidlá umiestnené na dvoch miestach vodorovne stláčate.
(Ten istý postup použite pre uzavretie.)
- 2 Otvorte mriežku nasávania.
Otvorte mriežku nasávania o 45° a zdvihnite ju smerom hore.



- 3 Vzduchový filter demontujte.
Vid' "Ako vyčistiť vzduchový filter" na strane 6.

- 4 Mriežku nasávania vyčistite.
Vyperte ju jemnou kefou a neutrálnym čistiacim prostriedkom alebo vodou a dôkladne vysušte.

Pri veľkom znečistení:

Priamo naneste čistiaci prostriedok používaný pre čistenie vetracích ventilátorov alebo pecí. Počkajte 10 minút a potom vypláchnite vodou.



- 5 Vzduchový filter upevnite.
Vid' "Ako vyčistiť vzduchový filter" na strane 6.
- 6 Mriežku nasávania upevnite.
Vid' položku č. 2.
- 7 Mriežku nasávania uzatvorte.
Vid' položku č. 1.

Spustenie po dlhom zastavení

Skontrolujte nasledovné:

- Skontrolujte, či vstup a výstup vzduchu nie sú zablokované.
Odstráňte každú prekážku.
- Skontrolujte, či je pripojené uzemnenie.
Je tam niekde prerušené vedenie?
V prípade problémov sa spojte s vaším predajcom

Vyčistite vzduchový filter a vonkajšie panely

- Po vyčistení vzduchového filtra ho nezabudnite nasadiť.

Zapnite hlavný vypínač elektrického napájania.

- Ak sa zapne elektrické napájanie, rozsvieti sa displej na diaľkovom ovládači.
- Aby ste chránili jednotku, zapnite hlavný vypínač 6 hodín pred začatím prevádzky.

Čo je potrebné urobiť pri odstavení systému na dlhšie obdobie

Zapnite FAN OPERATION (PREVÁDZKA VENTILÁTORA) na pol dňa a jednotku vysušte.

- Vid' "Postup pri prevádzke" na strane 4.

Odpojte elektrické napájanie.

- Ak sa zapne elektrický vypínač, nejaký elektrický výkon je využitý, aj keď systém nepracuje.
Aby došlo k úspore energie, vypínač elektrického napájania vypnite.
- Ak sa elektrické napájanie vypne, displej na diaľkovom ovládači zhasne.


Vyčistite vzduchový filter a vonkajšie panely


- Po vyčistení vzduchového filtra zabezpečte jeho opätovné nasadenie na pôvodné miesto. Vid' "Údržba" na strane 6.

Klimatizačné zariadenie nemá poruchu

Nasledovné symptómy neoznačujú poruchu klimatizačného zariadenia

Symptóm 1: Systém nebeží

- Po stlačení TLAČIDLA ON/OFF (ZAP./VYP.) sa systém okamžite nespustí.
Ak sa kontrolka PREVÁDZKY rozsvieti, systém sa nachádza v bežnej prevádzke.
Okamžite sa nespustí, lebo poisťné zariadenie sa aktivuje, aby zabránilo preťaženiu systému. Po 3 minútach sa systém znovu automaticky zapne.
- Systém sa okamžite opätovne nespustí, ak sa tlačidlo TEMPERATURE SETTING (NASTAVENIE TEPLoty) vráti do predchádzajúcej polohy po zatlačení tlačidla.
Ak sa kontrolka PREVÁDZKY rozsvieti, systém sa nachádza v bežnej prevádzke.
Okamžite sa nespustí, lebo poisťné zariadenie sa aktivuje, aby zabránilo preťaženiu systému. Po 3 minútach sa systém znovu automaticky zapne.
- Systém sa nespustí, ak displej ukazuje "  " (UNDER CENTRALIZED CONTROL) (POD CENTRALIZOVANÝM OVLÁDANÍM) a bliká niekoľko sekúnd po zatlačení ovládacieho tlačidla.
To je preto, lebo systém je pod centralizovaným ovládaním. Blikanie na displeji zobrazuje, že systém nemôže byť ovládaný diaľkovým ovládačom.
- Systém sa po zapnutí elektrického napájania okamžite nespustí.
Počkajte jednu minútu, kým mikro počítač nie je pripravený na prevádzku.
- Vonkajšia jednotka sa zastaví.
K tomu dôjde v dôsledku toho, že teplota v miestnosti dosiahla nastavenú teplotu. Vnútorná jednotka sa prepne do režimu prevádzky ventilátora.

Symptóm 2: Ak sa na displeji zobrazí "  " (UNDER CENTRALIZED CONTROL) a prevádzka je odlišná od displeja diaľkového ovládača.

To je v dôsledku ovládania režimu prevádzky pomocou mikropočítača, ako je uvedené nižšie v závislosti od režimu prevádzky ostatných pripojených vnútorných jednotiek pri použití multisystému.

- Ak režim prevádzky nie je rovnaký ako u ostatných vnútorných jednotiek, ktoré už bežia, vnútorná jednotka prechádza do režimu standby (ventilátor sa zastaví a klapky prúdenia vzduchu sa umiestnia do vodorovnej polohy).
Jednotka prejde do vyššie uvedeného režimu, ak režim prevádzky chladenia, sušenia alebo vetrania sú nastavené spolu s režimom kúrenia.

POZNÁMKA



Normálne má prioritu režim prevádzky v miestnosti, kde bola jednotka spustená ako prvá, ale nasledovné situácie sú výnimkou, preto si ich zapamätajte.

- Ak režim prevádzky prvej miestnosti je režim vetrania (Fan Mode), potom použitie režimu kúrenia (Heating Mode) v ľubovoľnej miestnosti dá prioritu kúreniu. V tejto situácii klimatizačné zariadenie beží v režime vetrania (FAN Mode) a prejde do režimu standby.

- Ak je nastavenie priority miestnosti aktívne (Priority Room Setting)

Skontaktujte sa s predajcom spoločnosti Daikin, aby vám poskytol informácie týkajúce sa prevádzky v súlade s typom a značkou vášho systému.

- Ak celkový prevádzkový výkon všetkých vnútorných jednotiek prekročí limit, vnútorná jednotka prejde do režimu standby (ventilátor a smer prúdenia vzduchu zostanú tak, ako sú nastavené). (Len u typu len chladenie.)
- Ak ďalšia vnútorná jednotka po chladení prejde do režimu kúrenia, jednotka môže prejsť do režimu sušenia (ventilátor je prevádzke a klapky prúdenia vzduchu prejdú do vodorovnej polohy).

Symptóm 3: Otáčky ventilátora sú odlišné od nastavenia

- Stlačenie ovládania otáčok ventilátora nezmení otáčky ventilátora.
Ak teplota v miestnosti v režime kúrenia dosiahne nastavenú teplotu, elektrické napájanie sa z vonkajšej jednotky odpojí a vnútorná jednotka prechádza do tichého režimu (v multisystéme sa ventilátor vracia späť a dopredu medzi zastavením a otáčaním).
K tomu dochádza z dôvodu zabránenia vyfukovaniu studeného vzduchu priamo na niekoho v miestnosti.

Symptóm 4: Smer vyfukovania vzduchu nie je taký, ako je špecifikovaný.

- Aktuálny smer prúdenia vzduchu nie je taký, ako je zobrazený na diaľkovom ovládači.
- Nastavenie automatického vyklopenia nefunguje.
Viď "Nastavenie smeru prúdenia vzduchu" na strane 5.

Symptóm 5: Z jednotky vychádza biela hmla

- Keď je vlhkosť počas režimu prevádzky chladenia vysoká (na miestach s olejom alebo prachom)
Ak je vnútro vnútornej jednotky mimoriadne znečistené, rozloženie teploty vo vnútri miestnosti je nerovnomerné. Je nutné vyčistiť vnútro vnútornej jednotky. Požiadajte predajcu vášho zariadenia, aby vám poskytol podrobné informácie o čistení jednotky. Táto činnosť vyžaduje kvalifikovaného servisného pracovníka.
- Keď sa systém po režime PREVÁDZKY ODMRAZOVANIA prepne do režimu PREVÁDZKY KÚRENIA.
Vlhkosť vytvorená v režime ODMRAZOVANIA sa stane parou a je stále prítomná.

Symptóm 6: Hlučnosť klimatizácie

- Po spustení jednotky sa ozve zvonivý zvuk.
Tento zvuk je vytváraný činnosťou regulátora teploty.
Tento zvuk sa asi po minúte utíši.
- Keď je systém v režime PREVÁDZKY CHLADENIA alebo ODMRAZOVANIA, je počuť súvislý nízky "šušťavý" zvuk.
To je zvuk plynného chladiva prúdiaceho cez vnútornú a vonkajšiu jednotku.
- "Šušťavý" zvuk, ktorý je počuť pri spustení alebo okamžite po zastavení prevádzky alebo ktorý je počuť pri spustení alebo okamžite po zastavení režimu PREVÁDZKY ODMRAZOVANIA.
Toto je hluk chladiva spôsobený zastavením prúdenia alebo zmenami prúdenia.
- Keď je systém v režime PREVÁDZKY CHLADENIA alebo sa zastaví, je počuť súvislý nízky "šušťavý" zvuk a zurčiaci zvuk.
Hluk je počuť, ak je vypúšťacie čerpadlo v prevádzke.
- "Piskľavý" kvilivý zvuk je počuť, keď je systém v prevádzke alebo po zastavení prevádzky.
Predĺženie a stiahnutie dielov z plastu spôsobené zmenou teploty vytvára tento hluk.

Symptóm 7: Prach z jednotiek

- Prach môže prúdiť z jednotky po spustení prevádzky po dlhšom čase nečinnosti jednotky.
Prach absorbovaný jednotkou je vyfukovaný.

Symptóm 8: Jednotky môžu vydávať zápach

- Jednotka môže absorbovať zápach z miestnosti, nábytku, cigariet, atď. a potom ho opäť uvoľňovať.

Symptóm 9: Displej s tekutými kryštálmi diaľkového ovládača ukazuje "E2"

- K tomu dôjde okamžite po zapnutí hlavného vypínača elektrického napájania.
To ukazuje, že diaľkový ovládač sa nachádza v normálnom stave.
Toto dočasne pokračuje.

Odstránenie porúch


Ak dôjde k jednej z nasledovných porúch, uskutočnite opatrenia zobrazené nižšie a skontaktujte sa s predajcom vášho zariadenia.

Systém musí opraviť kvalifikovaný servisný pracovník.



Ak sa klimatizačné zariadenie nachádza v nenormálnom stave (je cítiť, že niečo horí atď.), vyťahnite zástrčku z elektrickej zásuvky a spojte sa s predajcom, u ktorého ste zariadenie nakúpili.

Pokračovanie v prevádzke za takých okolností by malo za následok poruchu, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.

- Ak poistné zariadenia ako je napr. poistka, istič alebo istič uzemnenia sú často aktivované alebo hlavný vypínač ON/OFF (ZAP./VYP.) nepracuje správne, Opatrenie: Vypnite hlavný vypínač elektrického napájania.
- Ak z jednotky uniká voda: Opatrenie: Zastavte prevádzku.
- Ak je na displeji zobrazené  (INSPECTION), zobrazí sa číslo jednotky, kontrolka prevádzky bliká a zobrazí sa kód poruchy, (Vid' obrázok 5)
 - 1 Kontrolka prevádzky
 - 2 Inšpekčný displej
 - 3 Číslo vnútornej jednotky, v ktorej došlo k poruche
 - 4 Kód poruchy

Opatrenie: Upovedomte predajcu spoločnosti Daikin a oznámte mu kód poruchy a názov modelu.

Ak systém nefunguje správne s výnimkou vyššie uvedených prípadov a nie je zrejma žiadna z vyššie uvedených porúch, systém preskúmajte podľa nasledovných postupov.

1 Ak systém vôbec nefunguje.

- Skontrolujte, či nevznikla porucha elektrického napájania. Čakajte, kým sa neobnoví elektrické napájanie. Ak dôjde k poruche elektrického napájania, systém sa po obnovení elektrického napájania okamžite automaticky opätovne spustí.
- Skontrolujte, či nie je vypálená poistka alebo či nie je aktivovaný istič. V prípade potreby vymeňte poistku alebo opäť zapnite istič.

2 Keď systém zastaví prevádzku po prevádzke systému.

- Skontrolujte, či vstup alebo výstup vzduchu vonkajšej alebo vnútornej jednotky nie je blokovaný prekážkami. Odstráňte každú prekážku a vytvorte dostatočné prúdenie vzduchu.
- Skontrolujte, či vzduchový filter nie je upchatý. Požiadajte kvalifikovaného servisného pracovníka, aby vzduchové filtre vyčistil. (Vid' "Údržba" na strane 6.)

3 Systém funguje, ale chladenie alebo kúrenie je nedostatočné.

- Skontrolujte, či vstup alebo výstup vzduchu vonkajšej alebo vnútornej jednotky nie je blokovaný prekážkami. Odstráňte každú prekážku a vytvorte dostatočné prúdenie vzduchu.
- Skontrolujte, či vzduchový filter nie je upchatý. Požiadajte kvalifikovaného servisného pracovníka, aby vzduchové filtre vyčistil. (Vid' "Údržba" na strane 6.)
- Skontrolujte nastavenie teploty. (Vid' "Nastavenie" na strane 5).
- Skontrolujte nastavenie otáčok ventilátora na vašom diaľkovom ovládači. ("Nastavenie" na strane 5.)
- Skontrolujte, ak nie je uhol prúdenia vzduchu správny. (Vid' "Nastavenie smeru prúdenia vzduchu" na strane 5).
- Skontrolujte, či sú otvorené dvere alebo okná. Dvere a okná zavrite, aby nedošlo k prúdeniu vzduchu do miestnosti.
- Skontrolujte, či sa počas prevádzky chladenia v miestnosti nenachádza veľa osôb. Účinok chladenia poklesne, ak je zvýšenie tepla v miestnosti príliš veľké.
- Skontrolujte, či zdroj tepla v miestnosti nie je veľmi silný. Účinok chladenia poklesne, ak je zvýšenie tepla v miestnosti príliš veľké.
- Skontrolujte, či do miestnosti nesvieti priame slnečné žiarenie. Používajte záclony alebo clony.

DAIKIN INDUSTRIES, LTD.

Head office:

Umeda Center Bldg., 4-12, Nakazaki-Nishi 2-chome,
Kita-ku, Osaka, 530-8323 Japan

Tokyo office:

Shinjuku Sumitomo Bldg., 6-1 Nishi-Shinjuku
2-chome, Shinjuku-Ku, Tokyo, 163-0235 Japan
<http://www.daikin.com/global/>

DAIKIN EUROPE NV

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium